

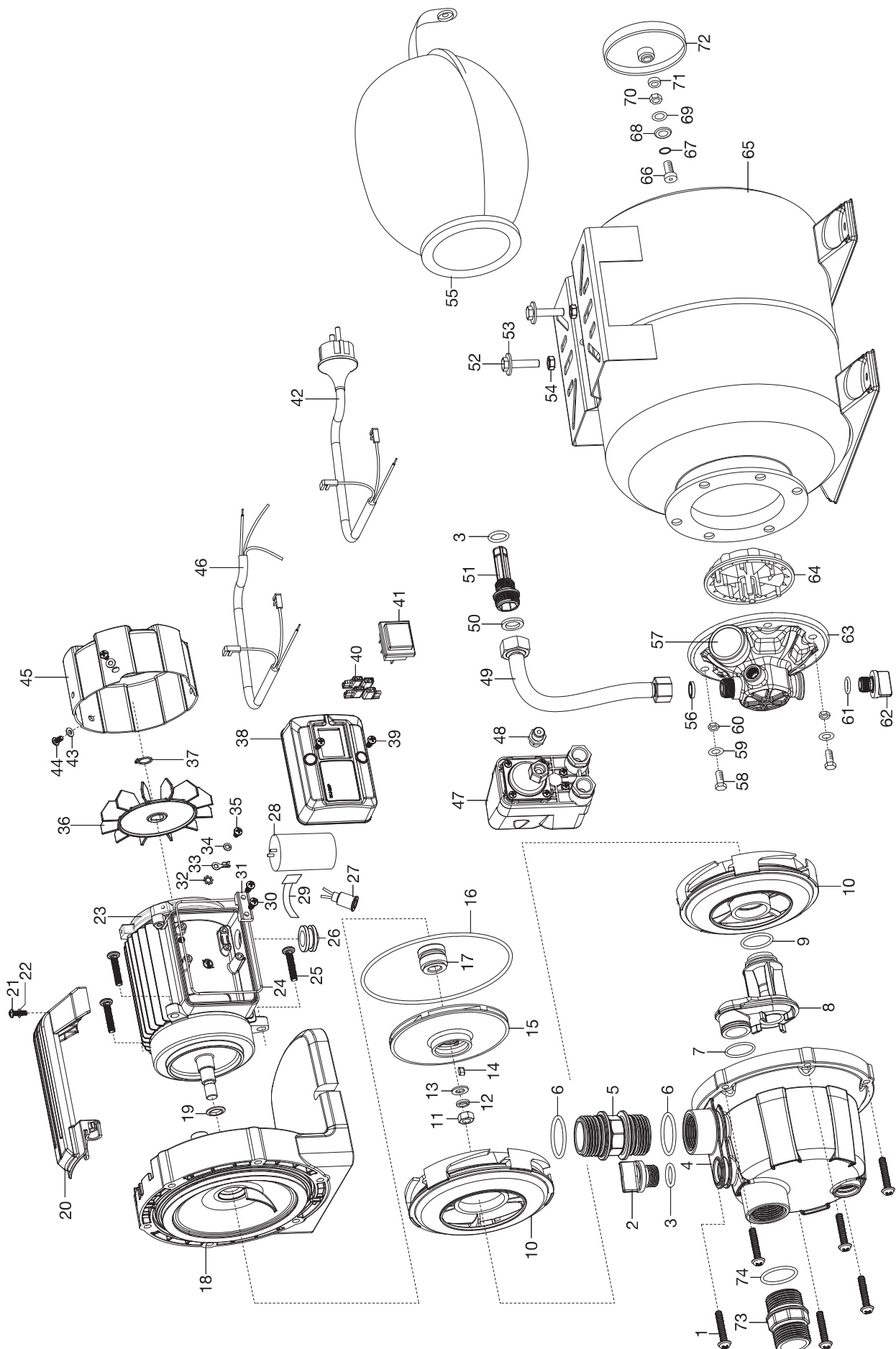


Bild Nr. Picture No.	Ersatzteil-Nr. Spare Part No.	Bezeichnung	Description	Désignation	unverb. Preisempf. EUR / inkl. MwSt.
Art. 9023		Hauswasserwerk 3700/4	Pressure Tank Unit 3700/4	Groupe de surpression 3700/4	
2	9013-00.600.06	Verschlussschraube, rot	Locking screw, red	Bouchon de fermeture à vis, rouge	2,64
3	9013-00.600.34	O-Ring 15,8x3,1	O-Ring 15,8x3,1	Joint torique 15,8x3,1	1,01
4	9010-00.600.01	Pumpendeckel	Pump cap	Couvercle de pompe	27,76
5,6	9013-00.630.00	Adapter 1" - 1", kpl.	Adapter 1" - 1", cpl.	Adaptateur 1" - 1", cpl.	2,88
6,74	9013-00.600.35	O-Ring 28x2,65	O-Ring 28x2,65	Joint torique 28x2,65	1,01
7	1707-00.900.05	O-Ring 26,3x2,2	O-Ring 26,3x2,2	Joint torique 26,3x2,2	1,01
8	9023-00.600.36	Jetdüse	Jet nozzle	Buse haute pression	12,91
9	9013-00.600.37	O-Ring 25X2,65	O-Ring 25X2,65	Joint torique 25X2,65	1,01
10	9013-00.600.38	Spiralgehäuse	Spiral case	Carter à spirale	13,28
15	9013-00.620.00	Turbine	Turbine	Turbine	16,80
16	9013-00.600.43	O-Ring 140x3,55	O-Ring 140x3,55	Joint torique 140x3,55	1,95
17	9013-00.600.44	Gleitringdichtung, kpl.	Axial face seal, cpl.	Garniture d'étanchéité, cpl.	13,54
20	9013-00.600.21	Griff	Handle	Poigné	6,69
24	9013-00.600.70	Dichtung	Washer	Joint	1,70
26	9013-00.600.69	Kabeldurchführung	Cable lead-through	Entrée de câble	1,57
27	9013-00.650.00	Verbinder	Connector	Connecteur	1,82
28	9013-00.600.63	Kondensator 10 µF, 450 V	Capacitor 10 µF, 450 V	Condensateur 10 µF, 450 V	5,55
29	9013-00.600.66	Halteclip	Clamp	Clip de fixation	1,73
31	9013-00.600.68	Kabelzugentlastung	Cable pull relief	Guide-câble	1,73
36	9013-00.600.31	Lüfter	Ventilator	Ventilateur	6,31
38	9013-00.600.62	Schaltergehäuse	Switch cover	Carter de commande	9,65
41	9013-00.600.57	Schalter, wasserdicht	Switch, waterproof	Interrupteur, étanche	12,41
42	9022-00.650.00	Netzkabel	Mains lead	Corden d'alimentation	29,30
45	9013-00.600.26	Lüfterabdeckung	Ventilator cover	Couvercle de ventilateur	11,21
46	9022-00.640.00	Kabel	Cable	Câble	10,76
47	9022-00.600.39	Druckschalter 1,5 – 2,8 bar	Electric manometer switch 1,5 – 2,8 bar	Interrupteur manométrique 1,5 – 2,8 bar	90,44
48	9022-00.600.40	Verbindungsrohr	Connecting tube	Tube de connexion	3,38
49	9022-00.600.35	Schlauch	Hose	Tuyau	6,82
50	9022-00.600.34	Flachdichtung 16x25,5x3	Washer 16x25,5x3	Joint plat 16x25,5x3	1,70
51	9022-00.600.33	Filter	Filter	Filtre	4,78
55	9022-00.630.15	Gummiblase	Rubber bellow	Vessie en caoutchouc	42,76
55,58,59, 60,63-71	9022-00.630.00	Behälter, kpl.	Container, cpl.	Réservoir, cpl.	119,73
56	9022-00.600.41	Dichtung	Washer	Joint	1,70
57	9022-00.600.42	Manometer	Pressure gauge	Manomètre	13,59
61	9022-00.600.43	O-Ring 12x3	O-Ring 12x3	Joint torique 12x3	1,01
62	9022-00.600.44	Verschlussschraube, rot G3/8"	Locking screw, red G3/8"	Bouchon de fermeture à vis, rouge G3/8"	2,48
63	9022-00.630.01	Druckdeckel	Pressure cap	Couvercle de pression	26,26
64	9022-00.630.11	Flansch	Flange	Bride	5,68
66	9022-00.630.16	Ventil	Valve	Soupape	5,33
67	9022-00.630.17	O-Ring 7,3x2,4	O-Ring 7,3x2,4	Joint torique 7,3x2,4	1,63
68	9022-00.630.22	Scheibe	Washer	Disque	1,93
72	9022-00.630.06	Ventildeckel	Valve cover	Couvercle de soupape	2,70
73,74	9023-00.640.00	Rückschlagventil, kpl.	Non-return valve, cpl.	Clapet anti-retour, cpl.	10,94

Achtung!!
Attention!!
Attention!!

Folgende Teile sind nicht als Ersatzteil verfügbar, da es sich um Normteile handelt.

The following parts are not available as spare parts as they are standard parts.

Les pièces suivantes ne sont pas disponibles en tant que pièces de rechange car celles-ci sont des pièces standard disponibles dans le commerce.

1	Schraube ST6,3x35	Screw ST6,3x35	Vis ST6,3x35
11	Mutter M8	Nut M8	Ecrou M8
14	Passfeder 4x4x8	Feather key 4x4x8	Clavette 4x4x8
21	Schraube M4x12	Screw M4x12	Vis M4x12
22	Scheibe M4	Washer M4	Disque M4
25	Schraube ST6,3x30	Screw ST6,3x30	Vis ST6,3x30
30	Schraube M4x12	Screw M4x12	Vis M4x12
39	Schraube ST4,4x11	Screw ST4,4x11	Vis ST4,4x11
44	Schraube M4x8	Screw M4x8	Vis M4x8
52	Schraube M8x35	Screw M8x35	Vis M8x35
54	Mutter M8	Nut M8	Ecrou M8
58	Schraube M8x25	Screw M8x25	Vis M8x25
60	Mutter M8	Nut M8	Ecrou M8
70	Mutter M8	Nut M8	Ecrou M8
	Nur die aufgeführten Teile sind lieferbar.	Only the mentioned spare part are available.	Seules les pièces indiquées sont disponibles.

Achtung!!
Attention!!
Attention!!

Die Instandsetzung von Elektrogeräten darf nur von einer Elektrofachkraft unter Berücksichtigung der gesetzlichen Vorschriften durchgeführt werden.

The repair of electrical products must only be carried out by a qualified electrician in accordance with legal regulations.

La réparation des produits électriques ne doit être effectuée que par un électricien qualifié conformément aux dispositions légales.